

・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 06 / 29

作成地(Place) :Tokyo

|                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>ご依頼主</b> (Sender):<br/> Vtopia (Vibex Seiyaku)<br/> Vtopia<br/> Time 24 Building<br/> 2-4-32 Aomi<br/> Koto-ku<br/> Tokyo<br/> 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892      FAX</p>                                                    | <p><b>郵便物番号</b> (Mail Item No.): <b>EN265115780JP</b></p> <p><b>送達手段</b> (Shipped Per) :E M S</p> <p><b>支払い条件</b>(Terms of Payment):</p> <p><b>備考</b> (Remarks):<br/> <input type="checkbox"/>有償 (Commercial value)<br/> <input checked="" type="checkbox"/>無償 (No Commercial value)<br/> <input type="checkbox"/>贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/>商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/>その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p> |
| <p><b>お届け先</b> (Addressee):<br/> Junyoung Lee<br/> Junyoung Lee<br/> Room 2814, Building 301,<br/> 290, Misagangbyeonhangang-ro, Hanam-si,<br/> Gyeonggi-do (Mangwol-dong)<br/> 12912, KOREA</p> <p>TEL 010-3893-0131      FAX 010-3893-0131</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

| 内容品の記載<br>(Description) | 原産国<br>(Country of origin) | 正味重量<br>(Net Weight)<br>g | 数量<br>(Quantity) | 単価<br>(Unit Price) | 合計額<br>(Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Refreshing Candy        |                            |                           | 30               | USD 0.15           | USD 4.50              |
| 総合計 (Total)             |                            |                           | 30               |                    | USD 4.50              |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

署名(Signature)



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



# JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 265 115 780 JP

|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| From (Sender) Name & Address<br><br>Vtopia (Vibex Seiyaku)<br>Vtopia<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2023 06 29 |                                          | 損害要償額<br><br>総重量<br>Total gross weight                                                                                                                             |                    | 郵便料金 諸料金<br><br>合計金額 Postage Paid |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                             |  | g                                                              |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Postal Code 135-0064 JAPAN                                                                                                  |  |                                                                |                                          | To (Addressee) Name & Address<br>Junyoung Lee<br>Junyoung Lee<br>Room 2814, Building 301,<br>290, Misagangbyeonhangang-ro, Hanam-si,<br>Gyeonggi-do (Mangwol-dong) |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          | Postal Code 12912                                                                                                                                                  |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| TEL +82-70-8094-1892                                                                                                        |  | FAX                                                            |                                          | Country KOREA                                                                                                                                                      |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents<br><br>Refreshing Candy                                                          |  | HSコード<br>HS tariff<br>number                                   | 内容品の原産国<br>Country of origin<br>of goods | 内容品の個数<br>Number of items<br>contained                                                                                                                             | 正味重量<br>Net weight | 内容品の価格<br>Value                   | TEL 010-3893-0131<br><br>FAX 010-3893-0131                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          | 30                                                                                                                                                                 |                    | USD4. 50                          | 内容品種別<br>Contents type<br><div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物<br/>Gift           </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本<br/>Commercial sample           </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品<br/>Sale of goods           </div> <div> <input type="checkbox"/> その他<br/>Others           </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 返送品<br/>Returned goods           </div> <div> <input type="checkbox"/> 書類<br/>Documents           </div> </div> |
|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                             |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                               |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 20万円超 申告対象郵便物                                                                                                               |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                                                    |                    |                                   | 450 Yen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| ご依頼主控えへの署名は不要です                                                                                                             |  |                                                                |                                          | この郵便物は<br>Number of this pieces<br><br>番目<br><div style="border-bottom: 1px solid black; width: 100px; margin: 0 auto;"></div> 個中<br>Total number of pieces        |                    |                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

|                                                                                                            |                              |                                        |                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------|-------------------------|
| <p> Vtopia (Vibex Seiyaku)<br/> Vtopia<br/> Time 24 Building<br/> 2-4-32 Aomi<br/> Koto-ku<br/> Tokyo </p> | <p> 135-0064<br/> JAPAN </p> | <p> TEL +82-70-8094-1892<br/> FAX </p> | <p> Country KOREA </p>  |
| <p> 【社員の方へ】<br/> 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。 </p>                                                                |                              |                                        | <p> 日付印 Date Stamp </p> |

[illegible]